

**COMING INTO FORCE OF BY-LAWS**

---

Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of December 16, 2016:

- RCG 16-055 Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2017)**  
[By-law concerning fees of the urban agglomeration of Montréal (fiscal 2017)]
- RCG 16-056 Règlement établissant les modalités de paiement des quotes-parts par les municipalités liées (exercice financier 2017)**  
[By-law establishing the terms of payment of aliquot shares by related municipalities (fiscal 2017)]
- RCG 16-057 Règlement concernant la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2017)**  
[By-law concerning the aliquot share for water supply (fiscal 2017)]
- RCG 06-054-5 Règlement modifiant le Règlement sur les dépenses mixtes (RCG 06-054)**  
[By-law amending the By-law concerning mixed expenditures (RCG 06-054)]  
The object of this by-law is to update the names of the support units and adjust the rates of the mixed administrative expenditures. The by-law will take effect for the 2017 fiscal year.
- RCG 16-058 Règlement autorisant un financement interne au montant de 6 200 000 \$, pour l'exercice financier 2017, afin de financer le manque à gagner découlant des changements apportés aux modalités de remboursement de la TVQ**  
[By-law authorizing a loan from the city's general fund in the amount of \$6,200,000 for fiscal 2017 to compensate for the shortfall resulting from the changes made to the methods of reimbursement of the QST]

The by-laws come into force December 21, 2016, and may be consulted during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at [www.ville.montreal.qc.ca/reglements](http://www.ville.montreal.qc.ca/reglements).

Montréal, December 21, 2016

Yves Saindon  
City Clerk